



RAAD VAN STATE
afdeling Wetgeving

CONSEIL D'ÉTAT
section de législation

advies 77.853/3
van 7 juli 2025

avis 77.853/3
du 7 juillet 2025

over

sur

een ontwerp van koninklijk
besluit 'houdende afkondiging
van het einde van de
coronavirus COVID-19
epidemie voor de toepassing
van Samenwerkingsakkoorden
tussen de Federale Staat en
gefedereerde entiteiten'

un projet d'arrêté royal
'proclamant la fin de
l'épidémie du coronavirus
COVID-19 pour l'application
des accords de coopération
entre l'État Fédéral et les
entités fédérées'

Op 11 juni 2025 is de Raad van State, afdeling Wetgeving, door de Minister van Volksgezondheid verzocht binnen een termijn van dertig dagen een advies te verstrekken over een ontwerp van koninklijk besluit ‘houdende afkondiging van het einde van de coronavirus COVID-19 epidemie voor de toepassing van Samenwerkingsakkoorden tussen de Federale Staat en gefedereerde entiteiten’.

Het ontwerp is door de derde kamer onderzocht op 1 juli 2025. De kamer was samengesteld uit Jeroen VAN NIEUWENHOVE, kamervoorzitter, Koen MUYLLE en Elly VAN DE VELDE, staatsraden, en Yves DEPOORTER, griffier.

Het verslag is uitgebracht door Laurens LAVRYSEN, adjunct-auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst van het advies is nagezien onder toezicht van Jeroen VAN NIEUWENHOVE, kamervoorzitter.

Het advies, waarvan de tekst hierna volgt, is gegeven op 7 juli 2025.

*

Le 11 juin 2025, le Conseil d'État, section de législation, a été invité par le Ministre de la Santé publique à communiquer un avis dans un délai de trente jours, sur un projet d'arrêté royal ‘proclamant la fin de l'épidémie du coronavirus COVID-19 pour l'application des accords de coopération entre l'État Fédéral et les entités fédérées’.

Le projet a été examiné par la troisième chambre le 1^{er} juillet 2025. La chambre était composée de Jeroen VAN NIEUWENHOVE, président de chambre, Koen MUYLLE et Elly VAN DE VELDE, conseillers d'État, et Yves DEPOORTER, greffier.

Le rapport a été présenté par Laurens LAVRYSEN, auditeur adjoint.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise de l'avis a été vérifiée sous le contrôle de Jeroen VAN NIEUWENHOVE, président de chambre.

L'avis, dont le texte suit, a été donné le 7 juillet 2025.

*

STREKKING VAN HET ONTWERP

1. Het voor advies voorgelegde ontwerp van koninklijk besluit strekt ertoe om het einde van de coronavirus COVID-19 epidemie af te kondigen, wat betreft de toepasselijkheid van de samenwerkingsakkoorden van 25 augustus 2020,¹ 12 maart 2021,² 24 maart 2021,³ 31 mei 2021,⁴ 14 juli 2021,⁵ met inbegrip van de latere wijzigingen ervan bij de

¹ Samenwerkingsakkoord van 25 augustus 2020 tussen de Federale Staat, de Vlaamse Gemeenschap, het Waalse Gewest, de Duitstalige Gemeenschap en de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie 'betreffende de gezamenlijke gegevensverwerking door Sciensano en de door de bevoegde gefedereerde entiteiten of door de bevoegde agentschappen aangeduide contactcentra, gezondheidsinspecties en mobiele teams in het kader van een contactonderzoek bij personen die (vermoedelijk) met het coronavirus COVID-19 besmet zijn op basis van een gegevensbank bij Sciensano'.

² Samenwerkingsakkoord van 12 maart 2021 tussen de Federale Staat, de Vlaamse Gemeenschap, de Franse Gemeenschap, de Duitstalige Gemeenschap, de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie, het Waalse Gewest en de Franse Gemeenschapscommissie 'betreffende de verwerking van gegevens met betrekking tot vaccinaties tegen COVID-19'.

³ Samenwerkingsakkoord van 24 maart 2021 tussen de Federale Staat, de Vlaamse Gemeenschap, het Waalse Gewest, de Duitstalige Gemeenschap en de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie 'betreffende de gegevensoverdracht van noodzakelijke gegevens naar de gefedereerde entiteiten, de lokale overheden of politiediensten met als doel het handhaven van de verplichte quarantaine of testing van de reizigers komende van buitenlandse zones bij wie een quarantaine of testing verplicht is bij aankomst in België'.

⁴ Samenwerkingsakkoord van 31 mei 2021 tussen de Federale Staat, de Vlaamse Gemeenschap, de Duitstalige Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie 'betreffende bijzondere verwerkingen van persoonsgegevens met het oog op het opsporen en onderzoeken van clusters en collectiviteiten, met het oog op de handhaving van de verplichte quarantaine en testing en met het oog op het toezicht op de naleving door de bevoegde sociaal inspecteurs van de maatregelen om de verspreiding van het coronavirus COVID-19 tegen te gaan op de arbeidsplaatsen'.

⁵ Samenwerkingsakkoord van 14 juli 2021 tussen de Federale Staat, de Vlaamse Gemeenschap, de Franse Gemeenschap, de Duitstalige Gemeenschap, de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie, het Waalse Gewest en de Franse Gemeenschapscommissie 'betreffende de verwerking van gegevens met betrekking tot het digitaal EU-COVID-certificaat, het COVID Safe Ticket, het PLF en de verwerking van persoonsgegevens van in het buitenland wonende of verblijvende werknemers en zelfstandigen die activiteiten uitvoeren in België'.

samenwerkingsakkoorden van 27 september 2021,⁶ 28 oktober 2021,⁷ 10 maart 2023,⁸ 22 december 2023⁹ en 8 februari 2024¹⁰ (artikelen 1 en 2 van het ontwerp).

Het te nemen besluit treedt in werking op de dag van de bekendmaking ervan in het Belgisch Staatsblad (artikel 3).¹¹

RECHTSGROND

2. Het ontwerp vindt rechtsgrond in de artikelen 15, §§ 1 en 3, en 19, § 2, van het samenwerkingsakkoord van 25 augustus 2020, in artikel 6, §§ 1 en 3, tweede lid, van het samenwerkingsakkoord van 12 maart 2021, in artikel 10, § 2, van het samenwerkingsakkoord van

⁶ Samenwerkingsakkoord van 27 september 2021 ‘streckende tot wijziging van het samenwerkingsakkoord van 14 juli 2021 tussen de Federale Staat, de Vlaamse Gemeenschap, de Franse Gemeenschap, de Duitstalige Gemeenschap, de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie, het Waalse Gewest en de Franse Gemeenschapscommissie betreffende de verwerking van gegevens met betrekking tot het digitaal EU-COVID-certificaat, het COVID Safe Ticket, het PLF en de verwerking van persoonsgegevens van in het buitenland wonende of verblijvende werknemers en zelfstandigen die activiteiten uitvoeren in België’.

⁷ Samenwerkingsakkoord van 28 oktober 2021 ‘streckende tot wijziging van het samenwerkingsakkoord van 14 juli 2021 tussen de Federale Staat, de Vlaamse Gemeenschap, de Franse Gemeenschap, de Duitstalige Gemeenschap, de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie, het Waalse Gewest en de Franse Gemeenschapscommissie betreffende de verwerking van gegevens met betrekking tot het digitaal EU-COVID-certificaat, het COVID Safe Ticket, het PLF en de verwerking van persoonsgegevens van in het buitenland wonende of verblijvende werknemers en zelfstandigen die activiteiten uitvoeren in België’.

⁸ Samenwerkingsakkoord van 10 maart 2023 tussen de Federale Staat, de Vlaamse Gemeenschap, het Waalse Gewest, de Duitstalige Gemeenschap en de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie ‘betreffende de wijziging van het Samenwerkingsakkoord van 25 augustus 2020 tussen de Federale Staat, de Vlaamse Gemeenschap, het Waalse Gewest, de Duitstalige Gemeenschap en de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie, betreffende de gezamenlijke gegevensverwerking door Sciensano en de door de bevoegde gefedereerde entiteiten of door de bevoegde agentschappen aangeduide contactcentra, gezondheidsinspecties en mobiele teams in het kader van een contactonderzoek bij personen die (vermoedelijk) met het coronavirus COVID-19 besmet zijn op basis van een gegevensbank bij Sciensano’.

⁹ Samenwerkingsakkoord van 22 december 2023 tussen de Federale Staat, de Vlaamse Gemeenschap, de Franse Gemeenschap, de Duitstalige Gemeenschap, de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie, het Waalse Gewest en de Franse Gemeenschapscommissie ‘streckende tot wijziging van het Samenwerkingsakkoord van 12 maart 2021 tussen de Federale Staat, de Vlaamse Gemeenschap, de Franse Gemeenschap, de Duitstalige Gemeenschap, de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie, het Waalse Gewest en de Franse Gemeenschapscommissie betreffende de verwerking van gegevens met betrekking tot vaccinaties tegen COVID-19’.

¹⁰ Samenwerkingsakkoord van 8 februari 2024 tussen de Federale Staat, de Vlaamse Gemeenschap, de Franse Gemeenschap, de Duitstalige Gemeenschap, de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie, het Waalse Gewest en de Franse Gemeenschapscommissie ‘streckende tot wijziging van het Samenwerkingsakkoord van 14 juli 2021 tussen de Federale Staat, de Vlaamse Gemeenschap, de Franse Gemeenschap, de Duitstalige Gemeenschap, de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie, het Waalse Gewest en de Franse Gemeenschapscommissie betreffende de verwerking van gegevens met betrekking tot het digitaal EU-COVID-certificaat, het COVID Safe Ticket, het PLF en de verwerking van persoonsgegevens van in het buitenland wonende of verblijvende werknemers en zelfstandigen die activiteiten uitvoeren in België, zoals gewijzigd door de Samenwerkingsakkoorden van 27 september 2021 en van 28 oktober 2021’.

¹¹ De gemachtigde verklaarde over die onmiddellijke inwerkingtreding het volgende: “De bedoeling is een datum te bepalen in nauw overleg met de deelstaten zodat ze in hun beleid hiermee rekening houden. De publicatie zal daarom gebeuren na afstemming met de deelstaten in de Interministeriële Conferentie van Volksgezondheid. Een aantal bepalingen zijn overigens onmiddellijk van toepassing op de datum van hun publicatie of binnen een aantal dagen na publicatie in het Belgisch Staatsblad (cfr toelichting in het Verslag aan de Koning).”

24 maart 2021, in artikel 7,¹² derde lid, van het samenwerkingsakkoord van 31 mei 2021 en in de artikelen 14, § 1, en 33, § 6, van het samenwerkingsakkoord van 14 juli 2021, waarin telkens wordt bepaald dat de erin vermelde maatregelen ophouden uitwerking te hebben (of dat de betrokken bepalingen buiten werking treden) op de dag van de bekendmaking van het koninklijk besluit dat het einde van de toestand van de coronavirus COVID-19 epidemie afkondigt.

Die bepalingen moeten dan ook worden vermeld in de aanhef van het ontwerp, veeleer dan de instemmingswetten met die samenwerkingsakkoorden (zie ook opmerking 4).

3. In het eerste lid van de aanhef wordt verwezen naar artikel 78 van de Grondwet. Die bepaling biedt geen rechtsgrond voor het ontwerp en de verwijzing ernaar moet dan ook worden weggelaten.

4. In het tweede tot elfde lid van de aanhef wordt verwezen naar de instemmingswetten met de in opmerking 1 opgesomde samenwerkingsakkoorden. Die wetten zijn evenwel niet dienstig als rechtsgrond voor het ontwerp, zodat de verwijzing ernaar moet worden weggelaten. Er moet daarentegen worden verwezen naar de in opmerking 2 vermelde bepalingen van de vijf erin opgesomde samenwerkingsakkoorden.

ALGEMENE OPMERKING

5. De beëindiging van de toepassing van de betrokken maatregelen en bepalingen in de samenwerkingsakkoorden vermeld in artikel 1, 1° tot 5°, van het ontwerp (zie daarover opmerking 9) impliceert dat ook de nadere uitwerking van die maatregelen en bepalingen in eventuele uitvoerende samenwerkingsakkoorden ervan wordt beëindigd. Dat is onder meer het geval voor het uitvoerend samenwerkingsakkoord van 13 oktober 2020,¹³ dat uitvoering geeft aan artikel 14, § 9, van het samenwerkingsakkoord van 25 augustus 2020 en waarvan artikel 4, § 3, 5°, bepaalt dat de digitale contactopsporingsapplicatie CoronAlert en de serverinfrastructuur uitgeschakeld zullen worden en alle opgeslagen informatie verwijderd zal worden ten laatste vijf dagen na de publicatie van het koninklijk besluit dat het einde van de toestand van de coronavirus COVID-19 epidemie afkondigt. Die beëindiging vloeit immers reeds voort uit artikel 15, § 3, van het samenwerkingsakkoord van 25 augustus 2020, zodat het uitvoerend samenwerkingsakkoord van 13 oktober 2020 niet afzonderlijk moet worden vermeld in artikel 1 van het ontwerp.

¹² In de Nederlandse tekst van het samenwerkingsakkoord worden de twee laatste artikelen verkeerdelijk genummerd als 5 en 6 in plaats van als 6 en 7.

¹³ Uitvoerend samenwerkingsakkoord van 13 oktober 2020 tussen de Federale Staat, de Vlaamse Gemeenschap, het Waalse Gewest, de Duitstalige Gemeenschap en de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie 'betreffende de digitale contactopsporingsapplicatie(s), overeenkomstig artikel 92bis, §1, derde lid, van de Bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen'.

ONDERZOEK VAN DE TEKST

Aanhef

6. De aanhef moet in overeenstemming worden gebracht met wat in de opmerkingen 2 tot 4 is uiteengezet over de rechtsgrond van het ontwerp.

7. In de aanhef moet correct worden verwezen naar de vervulling van de adviesverplichting voor de Raad van State, namelijk als volgt:

“Gelet op advies 77.853/3 van de Raad van State, gegeven op 7 juli 2025, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;”.

Artikel 1

8. In de Nederlandse tekst van artikel 1, 1°, van het ontwerp schrijve men “gegevensbank” in plaats van “gegevensbak”.

9. Het is niet zinvol om in artikel 1, 6° tot 10°, van het ontwerp te verwijzen naar de erin vermelde samenwerkingsakkoorden van 27 september 2021, 28 oktober 2021, 10 maart 2023, 22 december 2023 en 8 februari 2024. Die samenwerkingsakkoorden bevatten immers enkel wijzigingsbepalingen van de samenwerkingsakkoorden opgesomd in artikel 1, 1°, 2° en 5°, van het ontwerp. Dergelijke wijzigingsbepalingen hebben een eenmalige uitwerking¹⁴ en de erbij aangebrachte wijzigingen zijn al geïntegreerd in de samenwerkingsakkoorden opgesomd in artikel 1, 1°, 2° en 5°, van het ontwerp, zodat het niet zinvol is om te bepalen dat de toepassing van die wijzigende samenwerkingsakkoorden wordt beëindigd (zie artikel 2 van het ontwerp).

De conclusie is dat de punten 6° tot 10° van artikel 1 van het ontwerp moeten worden weggelaten.

Artikel 3

10. De Nederlandse en de Franse tekst van artikel 3 van het ontwerp moeten worden omgewisseld.

*

¹⁴ Zie *Beginselen van de wetgevingstechniek. Handleiding voor het opstellen van wetgevende en reglementaire teksten*, Raad van State, 2008, aanbeveling 128 (te raadplegen op www.raadvst-consetat.be).

PORTÉE DU PROJET

1. Le projet d'arrêté royal soumis pour avis a pour objet de proclamer la fin de l'épidémie du coronavirus COVID-19, en ce qui concerne l'applicabilité des accords de coopération des 25 août 2020 ¹, 12 mars 2021 ², 24 mars 2021 ³, 31 mai 2021 ⁴, 14 juillet 2021 ⁵, y compris des modifications ultérieures de ceux-ci par les accords de coopération du

¹ Accord de coopération du 25 août 2020 entre l'État fédéral, la Communauté flamande, la Région wallonne, la Communauté germanophone et la Commission communautaire commune, 'concernant le traitement conjoint de données par Sciensano et les centres de contact désignés par les entités fédérées compétentes ou par les agences compétentes, par les services d'inspections d'hygiène et par les équipes mobiles dans le cadre d'un suivi des contacts auprès des personnes (présümées) infectées par le coronavirus COVID-19 se fondant sur une base de données auprès de Sciensano'.

² Accord de coopération du 12 mars 2021 entre l'État fédéral, la Communauté flamande, la Communauté française, la Communauté germanophone, la Commission communautaire commune, la Région wallonne et la Commission communautaire française 'concernant le traitement de données relatives aux vaccinations contre la COVID-19'.

³ Accord de coopération du 24 mars 2021 entre l'État fédéral, la Communauté flamande, la Région wallonne, la Communauté germanophone et la Commission communautaire commune 'concernant le transfert de données nécessaires aux entités fédérées, aux autorités locales ou aux services de police en vue du respect de l'application de la quarantaine ou du test de dépistage obligatoires des voyageurs en provenance de zones étrangères et soumis à une quarantaine ou à un test de dépistage obligatoires à leur arrivée en Belgique'.

⁴ Accord de coopération du 31 mai 2021 entre l'État fédéral, la Communauté flamande, la Communauté germanophone, la Région wallonne et la Commission communautaire commune 'concernant des traitements particuliers des données à caractère personnel en vue du traçage et de l'examen des clusters et collectivités, en vue de l'application de la quarantaine et du test de dépistage obligatoire et en vue de la surveillance par les inspecteurs sociaux du respect des mesures pour limiter la propagation du coronavirus COVID-19 sur les lieux de travail'.

⁵ Accord de coopération du 14 juillet 2021 entre l'État fédéral, la Communauté flamande, la Communauté française, la Communauté germanophone, la Commission communautaire commune, la Région wallonne et la Commission communautaire française 'concernant le traitement des données liées au certificat COVID numérique de l'UE et au COVID Safe Ticket, le PLF et le traitement des données à caractère personnel des travailleurs salariés et des travailleurs indépendants vivant ou résidant à l'étranger qui effectuent des activités en Belgique'.

27 septembre 2021 ⁶, 28 octobre 2021 ⁷, 10 mars 2023 ⁸, 22 décembre 2023 ⁹ et 8 février 2024 ¹⁰ (articles 1^{er} et 2 du projet).

L'arrêté envisagé entre en vigueur le jour de sa publication au Moniteur belge (article 3) ¹¹.

FONDEMENT JURIDIQUE

2. Le projet trouve son fondement juridique dans les articles 15, §§ 1^{er} et 3, et 19, § 2, de l'accord de coopération du 25 août 2020, dans l'article 6, §§ 1^{er} et 3, alinéa 2, de l'accord de coopération du 12 mars 2021, dans l'article 10, § 2, de l'accord de coopération du 24 mars 2021,

⁶ Accord de coopération du 27 septembre 2021 'visant à la modification de l'accord de coopération du 14 juillet 2021 entre l'État fédéral, la Communauté flamande, la Communauté française, la Communauté germanophone, la Commission communautaire commune, la Région wallonne et la Commission communautaire française concernant le traitement des données liées au certificat COVID numérique de l'UE et au COVID Safe Ticket, le PLF et le traitement des données à caractère personnel des travailleurs salariés et des travailleurs indépendants vivant ou résidant à l'étranger qui effectuent des activités en Belgique'.

⁷ Accord de coopération du 28 octobre 2021 'visant à la modification de l'accord de coopération du 14 juillet 2021 entre l'État fédéral, la Communauté flamande, la Communauté française, la Communauté germanophone, la Commission communautaire commune, la Région wallonne et la Commission communautaire française concernant le traitement des données liées au certificat COVID numérique de l'UE et au COVID Safe Ticket, le PLF et le traitement des données à caractère personnel des travailleurs salariés et des travailleurs indépendants vivant ou résidant à l'étranger qui effectuent des activités en Belgique'.

⁸ Accord de coopération du 10 mars 2023 entre l'État fédéral, la Communauté flamande, la Région wallonne, la Communauté germanophone et la Commission communautaire commune 'visant à la modification de l'Accord de coopération du 25 août 2020 entre l'État fédéral, la Communauté flamande, la Région wallonne, la Communauté germanophone et la Commission communautaire commune, concernant le traitement conjoint de données par Sciensano et les centres de contact désignés par les entités fédérées compétentes ou par les agences compétentes, par les services d'inspections d'hygiène et par les équipes mobiles dans le cadre d'un suivi des contacts auprès des personnes (présümées) infectées par le coronavirus COVID-19 se fondant sur une base de données auprès de Sciensano'.

⁹ Accord de coopération du 22 décembre 2023 entre l'État fédéral, la Communauté flamande, la Communauté française, la Communauté germanophone, la Commission communautaire commune, la Région wallonne et la Commission communautaire française 'visant à la modification de l'Accord de coopération du 12 mars 2021 entre l'État fédéral, la Communauté flamande, la Communauté française, la Communauté germanophone, la Commission communautaire commune, la Région wallonne et la Commission communautaire française concernant le traitement de données relatives aux vaccinations contre la COVID-19'.

¹⁰ Accord de coopération du 8 février 2024 entre l'État fédéral, la Communauté flamande, la Communauté française, la Communauté germanophone, la Commission communautaire commune, la Région wallonne et la Commission communautaire française 'visant à la modification de l'Accord de coopération du 14 juillet 2021 entre l'État fédéral, la Communauté flamande, la Communauté française, la Communauté germanophone, la Commission communautaire commune, la Région wallonne et la Commission communautaire française concernant le traitement des données liées au certificat COVID numérique de l'UE et au COVID Safe Ticket, le PLF et le traitement des données à caractère personnel des travailleurs salariés et des travailleurs indépendants vivant ou résidant à l'étranger qui effectuent des activités en Belgique, tel que modifié par les Accords de coopération du 27 septembre 2021 et 28 octobre 2021'.

¹¹ Le délégué a déclaré ce qui suit concernant cette entrée en vigueur immédiate : « De bedoeling is een datum te bepalen in nauw overleg met de deelstaten zodat ze in hun beleid hiermee rekening houden. De publicatie zal daarom gebeuren na afstemming met de deelstaten in de Interministeriële Conferentie van Volksgezondheid. Een aantal bepalingen zijn overigens onmiddellijk van toepassing op de datum van hun publicatie of binnen een aantal dagen na publicatie in het Belgisch Staatsblad (cfr toelichting in het Verslag aan de Koning) ».

dans l'article 7 ¹², alinéa 3, de l'accord de coopération du 31 mai 2021 et dans les articles 14, § 1^{er}, et 33, § 6, de l'accord de coopération du 14 juillet 2021, lesquels disposent chaque fois que les mesures qui y sont contenues prendront fin (ou que les dispositions concernées cessent d'être en vigueur) le jour de la publication de l'arrêté royal proclamant la fin de l'épidémie du coronavirus COVID-19.

Le préambule du projet doit dès lors faire mention de ces dispositions plutôt que des lois portant assentiment à ces accords de coopération (voir aussi l'observation 4).

3. Le premier alinéa du préambule vise l'article 78 de la Constitution. Cette disposition ne procurant pas de fondement juridique au projet, il convient d'en omettre la référence.

4. Les alinéas deux à onze du préambule visent les lois portant assentiment aux accords de coopération énumérés dans l'observation 1. Ces lois ne font toutefois pas office de fondement juridique pour le projet, de sorte qu'il faut en omettre la référence. En revanche, il y a lieu de faire référence aux dispositions, mentionnées dans l'observation 2, des cinq accords de coopération qui y sont énumérés.

OBSERVATION GÉNÉRALE

5. La fin de l'application des mesures et dispositions concernées prévues dans les accords de coopération mentionnés à l'article 1^{er}, 1^o à 5^o, du projet (voir à ce sujet l'observation 9) implique qu'il est également mis fin à la mise en œuvre de ces mesures et dispositions dans d'éventuels accords de coopération d'exécution. Tel est notamment le cas pour l'accord de coopération d'exécution du 13 octobre 2020 ¹³, qui met en œuvre l'article 14, § 9, de l'accord de coopération du 25 août 2020 et dont l'article 4, § 3, 5^o, dispose que l'application numérique de traçage des contacts CoronAlert et l'infrastructure du serveur seront arrêtées et toutes les informations enregistrées seront supprimées au plus tard cinq jours après le jour de la publication de l'arrêté royal proclamant la fin de l'épidémie du coronavirus COVID-19. En effet, l'article 15, § 3, de l'accord de coopération du 25 août 2020, emporte déjà qu'il est mis fin à l'accord de coopération d'exécution du 13 octobre 2020, de sorte que ce dernier ne doit pas être mentionné distinctement à l'article 1^{er} du projet.

¹² Dans le texte néerlandais de l'accord de coopération, les deux derniers articles sont erronément numérotés 5 et 6 au lieu de 6 et 7.

¹³ Accord de coopération d'exécution du 13 octobre 2020 entre l'État fédéral, la Communauté flamande, la Région wallonne, la Communauté germanophone et la Commission communautaire commune 'concernant la ou les applications numériques de traçage des contacts, conformément à l'article 92bis, § 1^{er}, alinéa 3, de la loi spéciale de réformes institutionnelles du 8 août 1980'.

EXAMEN DU TEXTE

Préambule

6. Il convient d'adapter le préambule aux observations 2 à 4 formulées à propos du fondement juridique du projet.

7. Le préambule doit faire correctement mention de l'accomplissement de l'obligation de consultation du Conseil d'État, à savoir comme suit :

« Vu l'avis 77.853/3 du Conseil d'État, donné le 7 juillet 2025, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973 ; ».

Article 1^{er}

8. Dans le texte néerlandais de l'article 1^{er}, 1^o, du projet, on écrira « gegevensbank » au lieu de « gegevensbak ».

9. Il n'est pas judicieux de faire référence dans l'article 1^{er}, 6^o à 10^o, du projet aux accords de coopération des 27 septembre 2021, 28 octobre 2021, 10 mars 2023, 22 décembre 2023 et 8 février 2024 qui y sont mentionnés. En effet, ces accords de coopération contiennent uniquement des dispositions modificatives des accords de coopération énumérés à l'article 1^{er}, 1^o, 2^o et 5^o, du projet. Pareilles dispositions modificatives produisent leurs effets en une seule fois ¹⁴ et les modifications ainsi apportées ont déjà été intégrées dans les accords de coopération énumérés à l'article 1^{er}, 1^o, 2^o et 5^o, du projet, dès lors qu'il n'est pas pertinent de prévoir qu'il est mis fin à l'application de ces accords de coopération modificatifs (voir l'article 2 du projet).

Force est d'en conclure que les points 6^o à 10^o de l'article 1^{er} du projet doivent être omis.

¹⁴ Voir *Principes de technique législative. Guide de rédaction des textes législatifs et réglementaires*, Conseil d'État, 2008, recommandation 128 (à consulter sur www.raadvst-consetat.be).

Article 3

10. Il y a lieu de permuter les textes français et néerlandais de l'article 3 du projet.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER

DE VOORZITTER - LE PRÉSIDENT

Yves DEPOORTER

Jeroen VAN NIEUWENHOVE